

THE CHINESE TIMES

PRINTERS & PUBLISHERS

NO. 1 EAST PENDER STREET

Phone MUlual 5-8941

VANCOUVER 4, B. C., CANADA

CABLE ADDRESS "TAIHOONPO"

Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

(本報每份七仙)

國各	中	英	美	加	港	本	到	派	發	月
毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一
毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四
元九	元九	元九	元九	元九	元九	元九	元九	元九	元九	元九
元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一

報費價目表

大漢公報
The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.

Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.

Vancouver 4, B.C. Saturday November 21 1959 Vol. 21, No. 167 Page 1

中共與印度邊爭未了
現又與印尼發生不和
因禁外人開零售商事

印尼反中共情緒漸高漲

日本、東京廿一日合衆社電。中共現在又與另一個以中立友誼發生困難。首先中共與印度發生邊境之爭。現在則與印尼發生不和。中共與印尼之不和。並非由於外交政策之衝突。而由於中共與印尼之互不信任。中共與印尼之互不信任。並非由於外交政策之衝突。而由於中共與印尼之互不信任。中共與印尼之互不信任。並非由於外交政策之衝突。而由於中共與印尼之互不信任。

△印尼指中共挑撥華僑違令

本週。中共與印尼之關係。將趨向高潮。印尼之外交部。指中共挑撥華僑。違反印尼政府之法令。印尼之外交部。指中共挑撥華僑。違反印尼政府之法令。印尼之外交部。指中共挑撥華僑。違反印尼政府之法令。

△印尼之軍隊

印尼之軍隊。在印尼之邊境。與中共之軍隊。發生衝突。印尼之軍隊。在印尼之邊境。與中共之軍隊。發生衝突。印尼之軍隊。在印尼之邊境。與中共之軍隊。發生衝突。

△印尼外交長

印尼之外交部長。在印尼之邊境。與中共之外交部長。發生衝突。印尼之外交部長。在印尼之邊境。與中共之外交部長。發生衝突。印尼之外交部長。在印尼之邊境。與中共之外交部長。發生衝突。

說裂分將間蘇中
歧分濟經治政因

蘇聯與中國之間。將發生分裂。蘇聯與中國之間。將發生分裂。蘇聯與中國之間。將發生分裂。蘇聯與中國之間。將發生分裂。蘇聯與中國之間。將發生分裂。

鋼鐵工業

談判無結果

鋼鐵工業之談判。無結果。鋼鐵工業之談判。無結果。鋼鐵工業之談判。無結果。

英拒中共干涉

英國拒絕中共之干涉。英國拒絕中共之干涉。英國拒絕中共之干涉。

首飾店失竊

首飾店失竊。首飾店失竊。首飾店失竊。

巴船罷工

巴船罷工。巴船罷工。巴船罷工。

青年被處徒刑

青年被處徒刑。青年被處徒刑。青年被處徒刑。

卑詩海島擬建

卑詩海島擬建。卑詩海島擬建。卑詩海島擬建。

華女在教堂內被殺

華女在教堂內被殺。華女在教堂內被殺。華女在教堂內被殺。

華人偷案宣判

華人偷案宣判。華人偷案宣判。華人偷案宣判。

蘇聯發明

蘇聯發明。蘇聯發明。蘇聯發明。



呼籲僑胞踴躍捐助大公義學經費

中國古語有云：學以爲樂。誠以作人，貴於以學。學以爲樂，則學之進步，必速。而學之進步，必賴於經費之補助。大公義學，爲僑胞之學府，其經費之補助，尤爲重要。凡我僑胞，如有志於學，請踴躍捐助，以資補助。大公義學，自成立以來，承蒙僑胞之支持，現已發展至一定規模。但學府之擴充，仍賴於僑胞之捐助。凡我僑胞，如有志於學，請踴躍捐助，以資補助。大公義學，自成立以來，承蒙僑胞之支持，現已發展至一定規模。但學府之擴充，仍賴於僑胞之捐助。凡我僑胞，如有志於學，請踴躍捐助，以資補助。

美國將在夏威夷設文化交換中心

美國政府將在夏威夷設立一個新的文化技術交換中心。該中心將與美國與遠東方面之學生，將可獲得獎學金到該中心就讀。該中心之設立，旨在促進美國與遠東方面之文化交流，並提供獎學金給有意赴美就學者。該中心之設立，旨在促進美國與遠東方面之文化交流，並提供獎學金給有意赴美就學者。該中心之設立，旨在促進美國與遠東方面之文化交流，並提供獎學金給有意赴美就學者。

紐約華僑餐館會聘請律師保護權益

紐約華僑餐館會已聘請律師，以保護其會員之權益。該會表示，將採取法律行動，以維護會員之合法權益。該會表示，將採取法律行動，以維護會員之合法權益。該會表示，將採取法律行動，以維護會員之合法權益。

錦繡芙蓉

芙蓉花，一種美麗的植物，象徵著高潔與純潔。在文學作品中，芙蓉花常被用來比喻美麗的女子。芙蓉花，一種美麗的植物，象徵著高潔與純潔。在文學作品中，芙蓉花常被用來比喻美麗的女子。芙蓉花，一種美麗的植物，象徵著高潔與純潔。在文學作品中，芙蓉花常被用來比喻美麗的女子。

司公書購郵箭火
Rocket Bookshop Co.
P. O. Box 570, Abbotsford, B.C., Canada
Tel. 291-1111

JACK WONG
R. R. 3
VERNON, B. C.
新嘉坡大肉菜
新嘉坡大肉菜
新嘉坡大肉菜

李家讓園
Lee Kar Shong
P.O. Box 795 Phone 2-3342
Vernon, B. C.
瓜菜上市
瓜菜上市
瓜菜上市

店旅大花蓮 **店旅滙老百**
Lotus Motel Broadway Hotel
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 MU1-9541 電話 MU1-3445

CHINESE HERBS
Herbal medicine and health products.
176 Pender St. E. Vancouver, B.C.

Sunrise 日昇
Real estate and investment services.
Investment Department
Investment Department

行藥新統曹
C. T. SUN
900 W. TEMPLE ST., LOS ANGELES 12, CAL., U.S.A.
補腎固精丸
補腎固精丸
補腎固精丸

新世界旅館
New World Hotel
Vancouver, B.C.
Tel. MU 1-9036

廣珍鐘錶首飾舖
K. Wong Jewellery & Watch Co.
55 Pender St. E. Vancouver, B.C.

T. P. Y. Travel Service
71 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
Phone: MU 3-3433

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU4-1377

麥嘉雲的牛奶麵包
McGowan's Milk Buns
衛生開胃
衛生開胃

美盛眼鏡
Mei Sheng Optical
434 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

吳國華辦事處
Wu Guohua Office
Real estate and business services.

Viaduct Drug Store
Car Main & Georgia St.
Phone MU 1-6536
Vancouver, B. C.
專治眼疾
專治眼疾

君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君的信任

竹林園啓

電話 MU 4-1754

黃漢經紀

Wong Horne Agencies

Insurance Agent

441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.

代理 老幼人壽燕梳
康健各種保險
買賣營業經紀
會計文房事務
接辦 填報入息稅紙
移民入籍文件

The Royal Bank Of Canada
MAIN & HASTINGS BRANCH
東街定市喜夾街緬于位行支 行銀路寶

歡迎我們的華友。隨時到緬街夾喜市定街支行。辦理後列事項：

貯蓄與活期存款戶口保管保險貯蓄箱郵匯或電匯欸項旅行尺與信用狀有數位僱員能通華語

香港與遠東代理處
J. F. SMITH
4 Des Voeux Rd. Canton,
HONG KONG

舍路 元三小 美國
 無任歡迎
 備衆席
 尤爲特長
 宴會酒席
 品式備辦
 大膳小酌
 烹調精良
 嶺南菜式
 冬暖夏涼
 裝修華麗
 裝修華麗
 664 KING ST., SEATTLE 4, WASH.
 OPEN 2-PM. TO 3-AM.

達明
承接木工油漆
專做時代化美術傢俬隔牆油漆
願無任歡迎 花 MU 1-7733

學詩去年意外 失千餘工作

【本報訊】加拿大詩人協會，據該會安全委員會之報告，由於意外事件發生，加拿大詩人在去年及今年上之損失是相當可觀的。

卑詩大學前院長麥非報告安全委員會，卑詩省去年由於意外事件發生，共損失一千零七十工作。

國際勞工工會主席利士，去年全年度損失三十七萬元，平均損失工作八日二億二千萬。

麥非報告，在去年二十年中，卑詩省人口增加一倍，而工人賠償保險局所接之工作，則要求賠償增加百分之六十。與其他意外或疾病而死亡者，可憐之比例增加。

美國請援助 落後之國家

【本報訊】紐約時報電，國務卿特勞特曼，在聯合國大會，曾向該會之代表，演說落後之國家。

特勞特曼演說，曾向該會之代表，演說落後之國家，並向該會之代表，演說落後之國家。

蘇聯在加 海岸活動

【本報訊】加拿大國防部，曾向該會之代表，演說落後之國家，並向該會之代表，演說落後之國家。

雅潔屋有出賃住宅

位於西區，雅潔屋，有出賃住宅，位於西區，雅潔屋，有出賃住宅。

寫字樓吉房招租

大陽街，寫字樓，吉房，招租，位於大陽街，寫字樓，吉房，招租。

馬開錫電器行

馬開錫電器行
450 Main St. Vancouver B.C.
電話 MU 1-1113

簡便，實用，快捷，通到。

本號代理 歡迎光顧



媽者斯戲院

Majestic Theatre
21 West Hastings St.
特華玲銀座院址
表友曉幕位址
歡光請巨舒堂
迎顧亮型適皇

周兄弟農產

大坡，周兄弟農產，有出賃住宅，位於大坡，周兄弟農產，有出賃住宅。

生意連實業出賣

位於西區，生意連實業，出賣，位於西區，生意連實業，出賣。

哀謝

先考陳君，於民國四十八年十一月三日，不幸逝世，享年八十歲。

哀謝

哀謝

先考陳君，於民國四十八年十一月三日，不幸逝世，享年八十歲。

哀謝

哀謝

先考陳君，於民國四十八年十一月三日，不幸逝世，享年八十歲。

哀謝

哀謝

先考陳君，於民國四十八年十一月三日，不幸逝世，享年八十歲。

哀謝

哀謝

先考陳君，於民國四十八年十一月三日，不幸逝世，享年八十歲。

哀謝

哀謝

先考陳君，於民國四十八年十一月三日，不幸逝世，享年八十歲。

哀謝

廣州酒家

CANTON GARDENS RESTAURANT
SERVES BEST CANTONESE FOOD
118 East Pender St.
Vancouver B.C.
Telephone MU 2-5148

馬路酒家

MARCO POLO
FINE ORIENTAL FOOD
308 E. Pender St.
Vancouver B.C. MU 2-3055

馬路酒家

MARCO POLO
FINE ORIENTAL FOOD
308 E. Pender St.
Vancouver B.C. MU 2-3055

馬路酒家

MARCO POLO
FINE ORIENTAL FOOD
308 E. Pender St.
Vancouver B.C. MU 2-3055

馬路酒家

MARCO POLO
FINE ORIENTAL FOOD
308 E. Pender St.
Vancouver B.C. MU 2-3055

馬路酒家

MARCO POLO
FINE ORIENTAL FOOD
308 E. Pender St.
Vancouver B.C. MU 2-3055

萬一

WING WING COMPANY LTD.
458 Hastings St. E. Vancouver B.C.

人類聖誕民族冬季
冬季大平賣一個月

金雞 每罐一元
五香 每罐一元
牛肉 每罐一元
五香 每罐一元
牛肉 每罐一元

百代實業買賣有限公司

PATHAY REALTY LIMITED
55 COLUMBIA ST. VANCOUVER B.C. MU 1-1111

沙省

沙省，有出賃住宅，位於沙省，有出賃住宅。

沙省

沙省，有出賃住宅，位於沙省，有出賃住宅。

沙省

沙省，有出賃住宅，位於沙省，有出賃住宅。

沙省

沙省，有出賃住宅，位於沙省，有出賃住宅。

獨特！汎美噴射飛剪機 赴香港之最速路線

現由羅省與三藩市，汎美航空公司之新式洲際噴射飛剪機，減少赴香港旅行時數小時。
汎美係唯一之航空公司，有噴射機自美國飛東京，改搭連接方便之飛剪機轉飛香港，該飛剪機之洲際噴射飛剪機係世界最迅速最舒適之客機。
依照汎美公司之先飛後付計劃，由三藩市、羅省、休士頓、洛杉磯及舊金山飛往香港，每位乘客僅需先付 \$105，即全部票價百分之十。請詢問汎美公司之總經理，該票價例如一家三口（丈夫、妻子、及一位孩子）自西岸至香港搭飛旅行來回，可節省票價節省 \$896。

詳情請向華埠各旅行社或由電話接洽
汎美世界航空公司
Ticket Office: 1055 Alberni Street
Vancouver, B.C. Phone: MU 4-2121

★美國註冊商標



PAN AM

全世界經驗
最豐富之
航空公司

社書青羣
K. C. Book Club
49 E. Pender St.
Vancouver, 4. B. C.
Phone: MU 4-7959



特價武俠小說

劍俠英雄傳 金瓶梅 全書一百三十集 祇售十元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元
白雲飛渡 梁羽生 全書共五十一集 祇售八元

益豐茶室

YICK FUNG TEA ROOM
250 PENDER STREET E
VANCOUVER, 4. B. C.
MU. 2-1514

本號新張 名曰益豐
地方雅潔 光線玲瓏
蝦餃麵食 茶點精工
雲吞粥水 馳譽推崇
廚師經驗 特別不同
自磨鮮粉 招待禮隆
純潔豆沙 其味無窮
倘蒙惠顧 觀滑厚濃
倒履歡迎

大公義學募捐經費

△各界踴躍捐輸
大公義學自開辦以來，各界踴躍捐輸，經費已達一萬餘元。現因校舍狹窄，擬在溫哥華市中心購地興建新校舍。各界如欲踴躍捐輸，請向大公義學籌備處接洽。

加西濟災八千元

總領館函謝僑胞
駐溫哥華總領事館，為加西水災災民籌募經費，共計八千元。現已匯交加西水災災民救濟委員會，以資救濟。

趙錦富遺款

捐醫院五百
雲南故鄉趙錦富先生，生前熱心慈善，遺下巨款，共計五百元。現已捐給雲南某醫院，以資救濟。

劉昆利登報

設筵宴親友
劉昆利先生，日前在溫哥華設筵宴親友，場面熱鬧。劉先生此次來溫，係為某項公益事業籌款，現已圓滿結束。

黃英俠訪問

中南美回雲
黃英俠女士，日前在溫哥華接受訪問。黃女士此次來溫，係為某項公益事業籌款，現已圓滿結束。

歐人來加自由仍不滿

華人來加難於上天堂
國家電台C.B.T.昨日下午，播出一項調查，顯示歐人來加自由，仍對加國移民政策不滿。華人來加，則難於上天堂。

雲埠達權社通告

本社現任職員，將於十一月廿一日，在溫哥華舉行週年大會。屆時請全體社員踴躍參加。

簡氏傢私電器行

新設電器修理部
收音機 電風機 電燈 電扇 電器
電話 3-8936
103 E. Pender St. Vancouver B.C.

廉價生意房屋

興旺地商業區，生意興隆，全一面向生。因主人急於回國，志在速賣。取價四千二百元。

華商雲大拿加

CHINA INDUSTRIAL LTD.
250 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B. C. CANADA

振慎自由車有限公司

JOHNSTON MOTOR CO., LTD.
Main St., At 7th Ave., Vancouver B.C.
專售名廠新舊客車貨車
VALIANT, PLYMOUTH, CHRYSLER, IMPERIAL, HILLMAN, SUNBEAM, HUMBER, FARGO & COMMER TRUCKS

區鏡棠律師事務所

喜士定街東一八九三號
電話 MU 1-0933

周衛賢律師事務所

四樓四零二號房 電話 MU 3-8238

CON'S APPLIANCE LTD.

103 E. PENDER ST. VANCOUVER, 4. B. C. MU. 3-8936
PHILCO T. V. 麥古牌電機
新機特價 \$349.95
原價 \$499.95 之舊機換回 \$125.00
本公司代理各國名廠電器，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

黃英俠地保官事務所

在溫哥華大戲院二樓
代理東亞太平洋輪船公司郵船
十一月六日由溫哥華開往香港，由溫哥華開往香港，由溫哥華開往香港。

W. S. KAN KER & KER LTD

811 W. Pender
華貴新屋，兩層材料，前後美麗花園。大車房。土庫有廚房。租出七十元。在一街近乃爾街。又名唐人街。鄰近多唐人。是上等佳處。環境又方便。快買勿失機會。價銀一萬九千五百元。有銀期。

Benjamin Moore Paints

積梁油漆花紙店公司
JACK'S PAINT SUPPLY CO. LTD.
MU. 2-3534 518 Main St., Vancouver 4. B. C.
本公司定期十一月七號即星期六，開張營業。本公司之油漆，品質優良，價格公道。歡迎參觀選購。

鑽石戒指

純銀器具
送禮物品 非常豐富
司公飾首卜利顯

Henry Birks & Sons Ltd.

Granville & Georgia Sts.
Vancouver, B.C.